FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU

Province Ontario — District No. 2 Prescott (114) — S. District No. 2 — Enumeration District / District du recenseur No. 3 — in / dans East Hawkesbury — (City, town, village, township or parish / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 12

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par E.P. Labrosse — Enumerator. / Recenseur.

Line. Ligne.	NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Dwelling House / Maison	Family (or Institution) / Famille (ou Institution)	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession, and lot or cadastral text number (if in township or parish). Street and house number (if in city, town or village. Or other description). Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, rang ou concession et lot ou No du cadastre pour les cantons ou paroisses. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. Sexe.	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier les province ou le territoire.)	Year of immigration if an immigrant. Pour les immigrants, année de leur immigration.	Year of naturalization, if naturalized. Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion. Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. Emploi secondaire, autre que celui ci-dessus, ou métier secondaire, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employee. Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS.	INSURANCE HELD AT DATE. ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.	Infirmities. Infirmités.
1	1	1	Dumais Jean Baptiste	—	m	Hd	M	Mar	1861	50	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cultivateur											
2	112	107	Langer Napoléon	H 2 9 5 6	m	Hd	M	Dec	1870	40	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cultivateur											
3			" Marie Anne		f	Wife	M	Dec	1875	35	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson											
4			" Raymond		m	Son	S	Mar	1907	1	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
5			" Gabriel		m	Son	S	Apr	1910	9/12	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
6			" Marie Anne		f	Wife	S	Apr	1907	6	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
7			" Lida		f	Wife	S	Juillet	1906	4	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
8			" Irène		f	Wife	S	Mai	1908	3	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
9	108	108	Berthiaume Xavier	W 2 P 2 6	m	Hd	M	Mars	1863	48	O			Français	Canadienne	Cath	R	Charretier											
10			" Evariste		m	Son	S	Nov	1893	17	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson											
11			" Rose		f	Wife	M	Mai	1861	10	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
12	117	111	Robillard Jean Baptiste	Sp 9 P 6	m	Hd	M	Oct	1821	89	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cultivateur											
13			" Marie Louise		f	Wife	M	Janv	1827	84	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson											
14	116	110	Lacoste Xavier	W 2 6 4 6	m	Hd	M	Juillet	1833	77	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cultivateur											
15			" Emilie		f	Wife	M	Déc	1878	65	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson											
16	119	113	Beaumette Marie	S W P 10 6	m	Hd	M	Juin	1837	73	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cultivateur	Marbrier	Emp			5		60	60			
17			" Philomène		f	Wife	M	Août	1870	70	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson	néant										
18			" Zaville		f	Wife	S	Août	1879	31	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson	néant										
19	112	112	Coderre Edouard	S W P 10 6	m	Hd	M	Juin	1882	28	O			Français	Canadienne	Cath	R	Voyageur	5 9 15	Emp	Chevalier		32		50	250			
20			" Cyprien		m	Son	S	Août	1891	19	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson	néant										
21	114	115	Villeneuve Alphonse	S W P 10 6	m	Hd	M	Fév	1845	66	O			Français	Canadienne	Cath	R	Journalier	1 9 00	Emp	Hommes de toute		32		60	240			
22	~~114~~		" Odile		f	Wife	M	Mai	1851	60	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson	néant										
23	110	114	Durant Victor	S W P 10 6	m	Hd	M	Sept	1883	27	O			Français	Canadienne	Cath	R	Marchand	10 0 80	Pat	Detail						3000		52 00	
24			" Elizabeth		f	Wife	M	Août	1884	26	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson	néant										
25			" Alice		f	Fille	S	Mars	1908	3	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
26			" Alida		f	Sœur	V	Mars	1888	23	O			Français	Canadienne	Cath	R	Modiste	7 0 87	Pat	Européen								
27	113	113	Lalonde Bernard	S W P 10 6	m	Hd	M	Nov	1842	68	O			Français	Canadienne	Cath	R	Journalier	1 9 00	Emp	Les Cams		30		60	120			
28			" Odile		f	Wife	M	Fév	1848	66	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson	néant										
29			" Bernard		m	Fils	S	Mars	1884	27	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cultivateur	11 6 03	S	Chemin de fer		36		60	360		1320	1344	
30			" Onésime		m	Fils	S	Oct	1885	25	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cultivateur	11 6 03	S	" "		36		60	360		1320	1320	
31	118	118	Rouger Paul	W 2 P 10 6	m	Hd	M	Nov	1873	68	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cultivateur	Prop										
32			" Lisie		f	Wife	M	Mai	1839	72	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson	néant										
33	115	119	Labrosse Orlando	S W P 10 6	m	Hd	M	Janv	1855	58	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson	néant										
34			Clark Helen		f	Lodger	S	Janv	1905	6	O			Irlandaise	Canadienne	Cath	R	—	néant										
35	116	116	Lebeau Joseph	S W P 10 6	m	Hd	M	Mai	1876	33	O			Français	Canadienne	Cath	R	Tisseur	11 4 08	S	Station		52		50	1000			
36			" Ellen		f	Wife	M	Août	1877	33	O			Irlandaise	Canadienne	Cath	R	Cuisson	néant										
37			" Hervé		m	Fils	S	Nov	1903	7	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
38			" Ruth		f	Fille	S	Juin	1905	5	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
39			" Edwina		f	Fille	S	Janv	1907	4	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
40			" Lovelace		m	Fils	S	Mai	1909	2	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
41	117	117	Desbarats Henry	S W 10 6	m	Hd	M	Déc	1863	47	O			Français	Canadienne	Cath	R	Contremaître	11 6 03	S	Station		52		50	750			
42			" Marcelle		f	Wife	M	Août	1863	47	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson	néant										
43			" Wilfrid		m	Fils	S	Mai	1903	8	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
44			" Elzéphire		m	Fils	S	Fév	1905	6	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
45	122	120	Mclennan Fanny	S W 10 6	m	Hd	M	Août	1885	25	O			Français	Canadienne	Cath	R	Ouvrière	néant								1000		1200	
46			" Dolorès		f	Wife	M	Mars	1890	21	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson	néant										
47			" Lucie		m	Fils	S	Mars	1909	2	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
48			" Lucie		m	Fils	S	Sept	1910	8/12	O			Français	Canadienne	Cath	R	néant											
49	121	121	Durand Théophile	S W P 10 6	m	Hd	M	Janv	1857	54	O			Français	Canadienne	Cath	R	Mill Wright	3 0 10	Pat									
50			" Delima		f	Wife	M	Mai	1866	44	O			Français	Canadienne	Cath	R	Cuisson	néant										